

Découvrez notre collection
thermobaby.com



Suivez-nous sur



THERMOBABY
3 rue Yves Kerguelen
56400 AURAY - France



THERMOBABY®



Support de baignoire **WAVE** BATHTUB STAND

Notice d'utilisation
Instructions for use



Support compatible avec la baignoire WAVE THERMOBABY Réf : 2481
Cette baignoire peut être utilisée sur le support jusqu'à ce que l'enfant essaie de se tenir debout tout seul. Toujours vérifier la fixation et la stabilité de la baignoire. La baignoire WAVE THERMOBABY Réf : 2481 est compatible avec le tuyau de vidange THERMOBABY Réf : 2149001
EN17072 : 2018

Montage du support Mounting the stand



EN INSTRUCTIONS FOR USE - THERMOBABY bathtub stand for use with the WAVE bathtub - Ref. 2481 **IMPORTANT! READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE** **WARNING - RISK OF DROWNING**

Risk of drowning in the bathtub. Children can drown in very shallow (± 2 cm) water in a very short time. Always stay with your child at bath time. Never leave your baby alone in the bath unsupervised, not even for a moment. If you have to leave the room, take your baby with you. Babies and young children are at risk of drowning at bath time. Never use this product on an elevated surface not intended for this product. To avoid scalding with hot water, position the product so as to prevent the child from reaching the water source. Always check the water temperature before bathing the child. Always check the product is stable before use. Do not use the product if one or more of its components are broken or missing. Do not use spare parts or accessories not recommended by the manufacturer or distributor. Clean with a wet sponge.

Danger: Your child can drown if left alone.

Only compatible with the WAVE THERMOBABY bathtub Ref. 2481
This bathtub can be used on the stand until the child tries to stand up by himself. Always check the bathtub is stable and properly attached to the stand.

Attention - "This bathtub stand only intended for use with the THERMOBABY bathtub" Device for home use only.

Maximum of the baby: 15 kg.

Always use the bathtub stand on a flat surface and make sure stand and bathtub are stable.

Compatible with the THERMOBABY drainage hose: Reference: 2149001

FR NOTICE D'EMPLOI - Support de baignoire THERMOBABY pour la baignoire WAVE - Réf. 2481 **IMPORTANT ! LIRE ATTENTIVEMENT ET CONSERVER POUR UNE CONSULTATION ULTÉRIEURE.** **AVERTISSEMENT — RISQUE DE NOYADE.**

Risque de noyade dans la baignoire. Les enfants peuvent se noyer dans une eau très peu profonde (± 2 cm) en un temps très court. Toujours rester en contact avec votre enfant pendant le bain. Ne jamais laisser votre bébé sans surveillance dans le bain, même pour un court instant. Si vous devez quitter la pièce, prenez votre bébé avec vous. Les bébés et les jeunes enfants courent le risque de se noyer pendant le bain. Ne jamais utiliser ce produit sur une surface en hauteur qui n'est pas destinée à ce produit. Pour éviter les brûlures par l'eau chaude, positionner le produit de manière à empêcher l'enfant d'atteindre la source d'eau. Toujours vérifier la température de l'eau avant de baigner l'enfant. Toujours vérifier la stabilité du produit avant de l'utiliser. Ne pas utiliser le produit si certains de ses éléments sont cassés ou manquants. Ne pas utiliser d'autres pièces de rechange ou accessoires autres que ceux recommandés par le fabricant ou distributeur. Nettoyage avec une éponge humide.

Danger : Votre enfant peut se noyer si laissé seul.

Compatible uniquement avec la baignoire WAVE THERMOBABY Réf : 2481

Cette baignoire peut être utilisée sur le support jusqu'à ce que l'enfant essaie de se tenir debout tout seul. Toujours vérifier la fixation et la stabilité de la baignoire sur le support.

Attention - « ne pas utiliser le support avec une baignoire autre que celle prévue par THERMOBABY » Dispositif à usage domestique uniquement.

Poids maximum du bébé : 15Kg.

Toujours utiliser le support de baignoire sur une surface plane et s'assurer de la stabilité de l'ensemble.

Compatible avec le tuyau de vidange THERMOBABY : Référence : 2149001

ES

INSTRUCCIONES DE USO - Soporte para bañera WAVE de THERMOBABY - Referencia 2481

¡ATENCIÓN! LEA DETENIDAMENTE ESTE DOCUMENTO Y GUÁRDELO PARA CONSULTARLO EN EL FUTURO.

AVISO: RIESGO DE AHOGO.

Riesgo de ahogo al usar la bañera. Un niño puede ahogarse en agua muy poco profunda (±2 cm) en muy poco tiempo. Supervíselo en todo momento durante el baño. No lo desatienda nunca, ni tan siquiera durante un instante. Si tiene que salir del cuarto de baño, llévese al niño con usted. Los bebés y niños pequeños corren el riesgo de ahogarse al bañarse. No use nunca este artículo en una superficie elevada que no esté diseñada para él. Para evitar quemaduras por agua caliente, coloque el artículo de tal modo que el niño no alcance el grifo. Compruebe siempre la temperatura del agua antes de comenzar el baño. Verifique siempre la estabilidad del artículo antes de usarlo. No utilice este artículo si falta alguno de sus elementos o estos están rotos. No utilice otras piezas de repuesto ni accesorios que no sean los que recomienda el fabricante o distribuidor del artículo. Limpie el artículo con una esponja húmeda.

Peligro: Su hijo podría ahogarse si lo deja solo.

Compatible solamente con la bañera WAVE de THERMOBABY (Referencia 2481).

Puede usar esta bañera con el soporte hasta que su hijo/a intente tenerse de pie por sí mismo/a. Compruebe en todo momento la estabilidad y la sujeción de la bañera y el soporte.

ATENCIÓN: Este artículo debe usarse solo con bañeras de THERMOBABY y para uso doméstico.

Peso máximo del bebé: 15 kg.

Use este soporte para bañera siempre sobre una superficie plana, y asegúrese de que el conjunto de soporte y bañera no se mueva.

Compatible con el tubo de vaciado THERMOBABY: Referencia: 2149001

SV

GEbruIKSAANWIJZING - Badstandaard THERMOBABY voor badje WAVE - Ref. 2481

BELANGRIJK! ZORGVULDIG LEZEN EN BEWAREN VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK.

PAS OP — VERDRINKINGSGEVAAR.

Verdrinkingsgevaar in het badje. Kinderen kunnen in zeer korte tijd ook in zeer ondiep water (±2 cm) verdrinken. Houd uw kind altijd vast als het in bad zit. Laat uw baby nooit onbewaakt achter in het badje, zelfs niet heel even. Neem uw baby mee als u de kamer uit gaat. Baby's en kleine kinderen lopen het risico om in bad te verdrinken. Gebruik het badje nooit op een hoog oppervlak dat hier niet voor is bedoeld. Plaats het badje zo dat het kind niet bij de waterbron kan en voorkom zo brandwonden door heet water. Controleer altijd de watertemperatuur voordat u het kind in bad doet. Controleer altijd of het badje stevig staat voordat u het gaat gebruiken. Niet gebruiken als het badje of onderdelen ervan kapot zijn of ontbreken. Gebruik geen andere reserveonderdelen of accessoires dan die door de fabrikant of distributeur worden aanbevolen. Reinigen met een vochtige spons.

Gevaar: als u uw kind alleen laat, loopt het het risico te verdrinken.

Uitsluitend te gebruiken met het badje WAVE THERMOBABY Ref. 2481

Dit badje kan op de standaard worden gebruikt totdat het kind zelf rechtop gaat zitten. Controleer altijd of het badje stevig vast zit en stabiel op de standaard staat.

Let op: “de standaard niet gebruiken met een ander badje dan door THERMOBABY wordt aanbevolen”. Dit hulpmiddel is uitsluitend bedoeld voor huishoudelijk gebruik.

Maximumgewicht van de baby: 15 kg.

Plaats de badstandaard altijd op een vlakke ondergrond en controleer of badje en standaard stevig staan.

Geschikt voor de afvoerleiding van THERMOBABY: referentie: 2149001

PL

NSTRUKCJA OBSŁUGI - Wspornik THERMOBABY do wanny WAVE - Nr ref. 2481

UWAGA! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI.

OSTRZEŻENIE - RYZYKO UTONIĘCIA.

Ryzyko utonięcia w waniencie. Dzieci mogą utonąć w bardzo płytkiej wodzie (±2 cm) w bardzo krótkim czasie. Zawsze bądź przy dziecku podczas kąpieli. Nigdy nie zostawiaj dziecka bez nadzoru w kąpieli, nawet na chwilę. Jeśli musisz opuścić pokój, weź ze sobą niemowlę. Niemowlęta i małe dzieci są narażone na ryzyko utonięcia podczas kąpieli. Nigdy nie należy stosować tego produktu na wysokich powierzchniach, które nie są przeznaczone do tego produktu. Aby uniknąć oparzeń ciepłą wodą, umieścić produkt tak, aby uniemożliwić dziecku dotarcie do źródła wody. Należy zawsze sprawdzić temperaturę wody przed wykąpaniem dziecka. Przed użyciem należy zawsze sprawdzić stabilność produktu. Nie używać produktu, jeśli brakuje niektórych jego elementów lub są one uszkodzone. Nie stosować części zamiennych lub akcesoriów innych niż zalecane przez producenta lub dystrybutora. Czyścić zwilżoną gąbką.

Niebezpieczeństwo: Twoje dziecko może się utopić, jeśli zostanie samo.

Kompatybilny tylko z wanną WAVE THERMOBABY Nr ref. 2481

Wanna może być używana na podstawie do chwili, kiedy dziecko próbuje samodzielnie wstawać. Zawsze sprawdzaj mocowanie i stabilność wanny na wsporniku.

Ostrzeżenie - „nie używać podstawki z wanną inną niż dostarczona przez THERMOBABY”.

Urządzenie wyłącznie do użytku domowego.

Maksymalna waga dziecka: 15 kg.

Zawsze używaj wspornika wanny na równej powierzchni i upewnij się, że montaż jest stabilny.

Kompatybilny z węzłem odpływowym THERMOBABY: Nr katalogowy: 2149001

DE

GEBRAUCHSANWEISUNG - Halterung für THERMOBABY WAVE - Badewanne Artikel-Nr. 2481

WICHTIG! LESEN SIE DIESE INFORMATIONEN AUFMERKSAM DURCH UND BEWAHREN SIE DIESE FÜR SPÄTER AUF WARNHINWEIS — GEFAHR DES ERTRINKENS

Gefahr des Ertrinkens in der Badewanne. Kinder können in sehr kurzer Zeit in einem sehr flachen Wasser (±2 cm) ertrinken. Bleiben Sie während des Bades immer in Kontakt mit Ihrem Kind. Lassen Sie Ihr Baby niemals ohne Überwachung im Bad, auch nicht für einen kurzen Augenblick. Nehmen Sie Ihr Baby mit, wenn Sie das Zimmer verlassen müssen. Babys und kleine Kinder laufen während des Bades Gefahr, zu ertrinken. Verwenden Sie dieses Produkt niemals auf einer hoch gelegenen Oberfläche, die nicht für dieses Produkt bestimmt ist. Um Verbrennungen durch heißes Wasser zu vermeiden, sollten Sie das Produkt so positionieren, dass das Kind daran gehindert wird, die Wasserquelle zu erreichen. Überprüfen Sie immer die Wassertemperatur, bevor Sie das Kind baden. Überprüfen Sie immer die Stabilität des Produkts, bevor Sie es verwenden. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn einige der Bestandteile zerbrochen sind oder fehlen. Verwenden Sie keine anderen Ersatz- oder Zubehörteile als die vom Hersteller oder Händler empfohlenen. Reinigung mit einem feuchten Schwamm.

Gefahr: Ihr Kind kann ertrinken, wenn es allein gelassen wird.

Nur kompatibel mit der THERMOBABY WAVE-Badewanne, Artikel-Nr. 2481

Diese Badewanne kann so lange auf der Halterung verwendet werden, bis das Kind versucht, ganz allein zu stehen. Überprüfen Sie immer die Befestigung und die Stabilität der Badewanne in der Halterung.

Achtung - „Verwenden Sie die Halterung mit keiner anderen Badewanne als der von THERMOBABY vorgesehenen“. Das Produkt ist ausschließlich für den Haushaltsgebrauch bestimmt.

Höchstgewicht des Babys: 15 kg.

Verwenden Sie die Badewannenhalterung immer auf einer ebenen Fläche und stellen Sie die Stabilität von Badewanne und Halterung sicher.

Kompatibel mit dem Ablaufschlauch „THERMOBABY“: Artikel-Nr. 2149001

IT

ISTRUZIONI PER L'USO - Supporto per vaschetta THERMOBABY WAVE - Rif. 2481

IMPORTANTE! LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER ULTERIORE CONSULTAZIONE.

AVVERTENZA - RISCHIO DI ANNEGAMENTO.

Rischio di annegamento nella vasca da bagno. I bambini possono annegare in acque molto basse (±2 cm) in tempi brevissimi. Restare sempre in contatto con il bambino durante il bagno. Non lasciare mai il bambino in bagno senza sorveglianza, nemmeno per brevi istanti. Se occorre abbandonare la stanza, portare il bambino con sé. Neonati e bambini piccoli corrono il rischio di annegare durante il bagno. Non utilizzare mai il prodotto su superfici alte non destinate al suo utilizzo. Per evitare ustioni dovute all'acqua calda, posizionare il prodotto in modo da impedire che il bambino possa raggiungere la fonte d'acqua. Verificare sempre la temperatura dell'acqua prima di immergere il bambino. Verificare sempre la stabilità del prodotto prima di utilizzarlo. Non utilizzare il prodotto se alcuni dei suoi elementi sono rotti o mancanti. Non utilizzare pezzi di ricambio o accessori diversi da quelli raccomandati dal produttore o distributore. Pulire con una spugna umida.

Pericolo: se lasciato da solo il bambino può annegare.

Compatibile esclusivamente con la vaschetta THERMOBABY WAVE Rif. 2481

Questa vaschetta può essere utilizzata sul supporto fino a quando il bambino tenta di stare in piedi da solo. Verificare sempre il fissaggio e la stabilità della vaschetta sul supporto.

Attenzione: “non utilizzare il supporto con una vaschetta diversa da quella prevista da THERMOBABY”. Dispositivo esclusivamente per uso domestico.

Peso massimo del bambino: 15 kg.

Utilizzare sempre il supporto per vaschetta su una superficie piana e accertarsi della stabilità dell'insieme.

Compatibile con il tubo di scarico THERMOBABY: Riferimento: 2149001

NL

BRUKSANVISNING - Badkarsstöd från Thermobaby som passar badkaret WAVE - Ref. 2481

VIKTIGT! LÄS NOGA OCH SPARA FÖR FRAMTIDA BRUK.

VARNING — RISK FÖR DRUNKNING.

Risk för att drunkna i badkaret. Barn kan drunkna i mycket grunt vatten (±2 cm) på mycket kort tid. Ha alltid kontakt med ditt barn under badet. Lämna aldrig barn utan uppsikt i badet, inte ens en kort stund. Ta med dig barnet om du måste lämna rummet. Spädbarn och små barn riskerar att drunkna när de badar. Använd aldrig denna produkt på en upphöjd yta, om underlaget inte är avsett för produkten. För att förhindra brännskador av varmt vatten, placera produkten så att barnet inte kan nå vattenkällan. Kontrollera alltid vattentemperaturen innan barnet badar. Kontrollera alltid att produkten står stabilt innan den används. Använd inte produkten om några av dess delar är trasiga eller saknas. Använd inte andra reservdelar eller tillbehör än de som rekommenderas av tillverkaren eller distributören. Rengör med en fuktig svamp.

Fara! Ditt barn kan drunkna om det lämnas ensamt.

Passar endast till badkaret WAVE Thermobaby Ref. 2481

Detta badkar kan endast användas med stöd till dess att barnet försöker att ställa sig upp. Kontrollera alltid att badkaret sitter fast och är stabilt på stödet.

Varning! Använd aldrig stödet tillsammans med något annat badkar än det som har angivits av Thermobaby. Endast för privat användning.

Barnets maximala vikt: 15 kg.

Använd alltid badkarsstödet på en plan yta och kontrollera att det står stabilt.

Passar till tömningsslangen från THERMOBABY: Referens: 2149001